

1 Choisir l'emplacement de la radio

Installer le support pour tableau de bord ou pour bouche d'air

Selon la configuration de l'intérieur de votre véhicule et l'endroit où vous voulez installer votre radio onyX, vous pouvez utiliser soit le support pour tableau de bord, soit le support pour bouche d'air.

MISE EN GARDE! Assurez-vous de ne pas installer votre radio à un endroit où elle pourrait obstruer la vue du conducteur ou nuire au déploiement sécuritaire d'un coussin gonflable.

IMPORTANT! Quand vous installez le support choisi, n'y insérez pas tout de suite la station d'accueil pour véhicule PowerConnect. Vous devez d'abord brancher les câbles.

Installation du support pour tableau de bord :

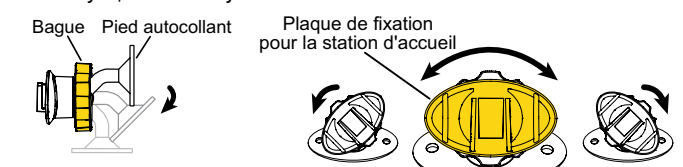
MISE EN GARDE! L'adhésif utilisé pour l'installation de ce support pourrait le rendre difficile à enlever. N'installez pas ce support sur une surface en cuir. Assurez-vous que la température de l'air est d'au moins 15 °C (60 °F) pendant l'installation.

1. Choisissez une surface plane pour le support pour tableau de bord (Options 1, 2 ou 3). Assurez-vous que l'espace est suffisant pour la station d'accueil et la radio une fois qu'elles seront en place.

2. Réglez l'orientation du support avant de le coller. Desserrez la bague et réglez le pied autocollant selon l'endroit que vous avez choisi :

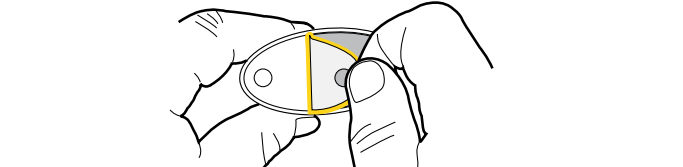
- Option 1 et 3 : Orientez le support comme l'image I.
- Option 2 : Orientez le support comme l'image II.

3. On peut incliner de différentes façons la plaque de fixation pour la station d'accueil. Réglez-la au besoin, selon votre véhicule. Une fois l'orientation réglée, serrez la bague.

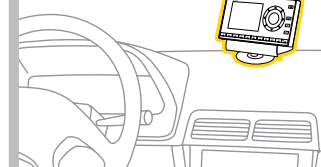
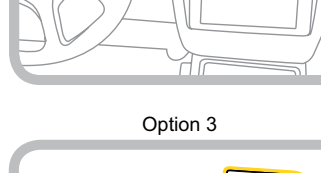
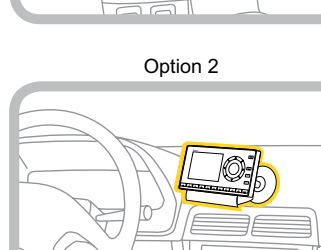
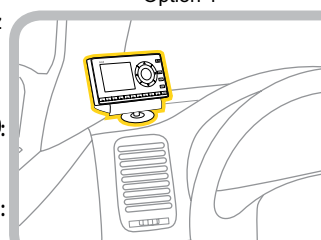
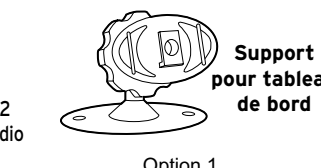


4. Nettoyez la surface à l'aide d'un tampon imbibé d'alcool et laissez-la sécher complètement.

5. Enlevez la pellicule de la surface adhésive. Positionnez le support pour tableau de bord, pressez-le contre la surface et maintenez-le en place pendant 30 secondes.



IMPORTANT! Laissez durcir l'adhésif pendant 24 heures avant d'insérer la station d'accueil pour véhicule PowerConnect et la radio sur le support.

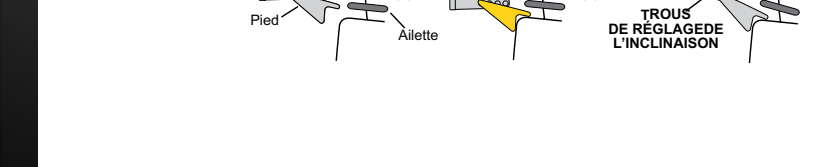
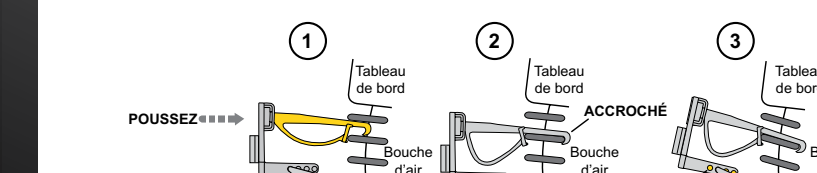
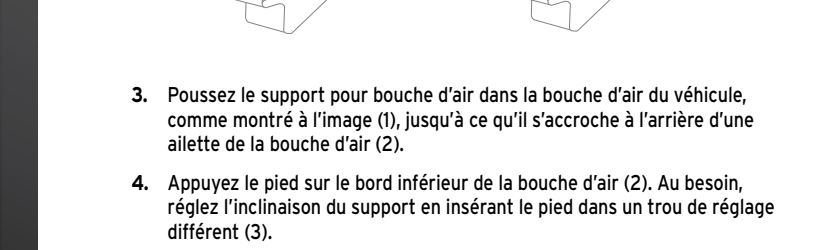
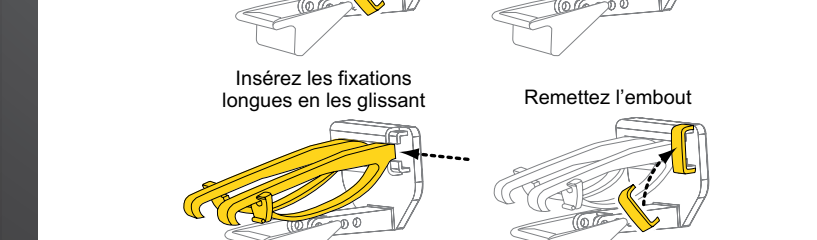
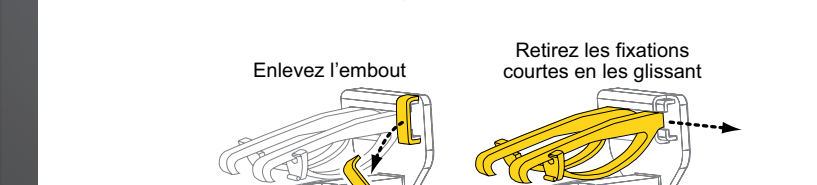


Choisir l'emplacement de la radio (suite)

Installation du support pour bouche d'air :

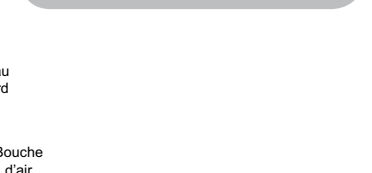
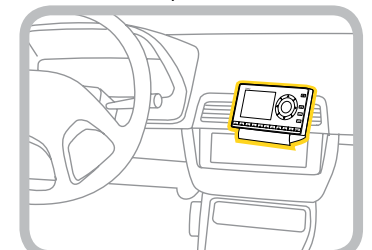
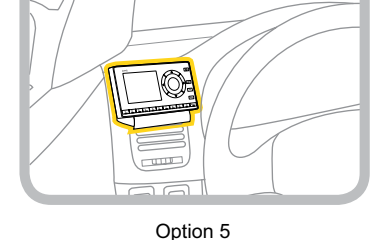
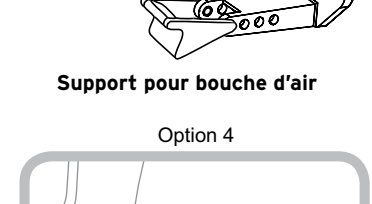
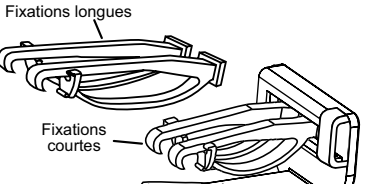
1. Repérez une bouche d'air adéquate dans votre véhicule qui est assez solide pour soutenir la radio onyX et la station d'accueil pour véhicule PowerConnect (Options 4 ou 5).

2. Si les ailettes des bouches d'air sont en retrait, vous devrez utiliser les fixations longues pour support pour bouche d'air. Le support pour bouche d'air est assemblé avec les fixations courtes, vous devrez donc les enlever, puis insérer les fixations longues, comme illustré ci-dessous.



CONSEIL! Un véhicule sec est toujours agréable. Évitez d'endommager ou de réduire l'efficacité des joints d'étanchéité des vitres, portières et coffres de votre véhicule.

CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.



CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.

CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.

2 Installer l'antenne à montage magnétique

Installer l'antenne à montage magnétique

Choisissez le meilleur emplacement pour votre antenne selon le modèle de votre véhicule. Référez-vous aux conseils et aux mises en garde au sujet de l'emplacement de l'antenne qui se trouvent dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 20.

- **Berline/Coupé** : Nous recommandons d'installer l'antenne juste au-dessus du pare-brise ou de la lunette arrière.
- **Camionnette** : Nous recommandons d'installer l'antenne juste au-dessus du pare-brise.
- **Cabriolet** : Nous recommandons d'installer l'antenne sur le bord du coffre arrière.
- **VUS** : Nous recommandons d'installer l'antenne à l'arrière du toit.

MISE EN GARDE! Si vous ne comprenez pas ce que vous devez faire, **ARRÊTEZ-VOUS** et lisez les instructions particulières à chaque type de véhicules dans le Guide de l'utilisateur - ou demandez de l'aide à quelqu'un qui s'y connaît bien en véhicules -, car vous pourriez endommager votre véhicule par mégarde.

Insérez le câble de l'antenne sous la moulure de caoutchouc entourant le pare-brise ou la lunette arrière, puis dans le bourrelet de caoutchouc autour de l'ouverture du coffre arrière ou de la portière. Pour un cabriolet, faites passer le câble directement dans le coffre arrière.

CONSEIL! Utilisez un outil comme un couteau à mastic en plastique à bord arrondi, une carte de crédit, un couteau en plastique ou tout autre objet à bord arrondi semblable pour vous aider à dissimuler le câble sous la moulure des vitres.

Dissimuler le câble de l'antenne à montage magnétique dans le véhicule

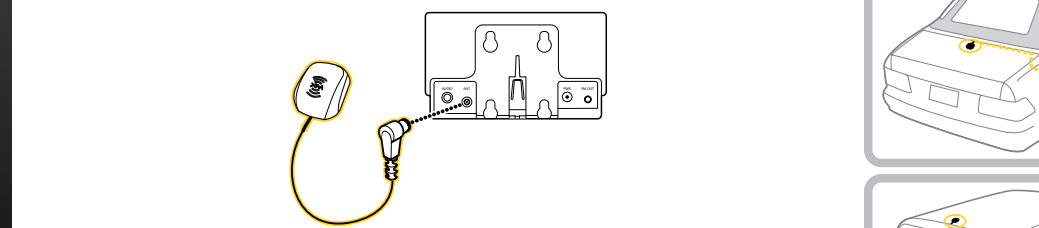
Le meilleur endroit pour dissimuler le câble de l'antenne à montage magnétique dépend du type de véhicule.

Quand l'antenne est installée à l'arrière du véhicule, il est habituellement plus facile de faire courir le câble de l'arrière du véhicule vers l'avant, en direction de la radio, en le faisant courir le long de la garniture intérieure, à la jonction avec le tapis, en le glissant délicatement sous la garniture. Sortez ensuite le câble de sous la garniture, et faites-le courir sous le tapis, jusqu'au tableau de bord.

Quand l'antenne est installée à l'avant du véhicule, insérez le câble dans le bourrelet de caoutchouc autour de l'ouverture de la portière, jusqu'à son point le plus bas. Sortez le câble de sous le bourrelet, et faites-le courir sous le tapis, jusqu'au tableau de bord.

Enroulez l'excédent de câble et placez-le à un endroit non apparent, sous le tapis par exemple, en prenant soin de l'éloigner des pédales et des commandes du véhicule. Fixez l'excédent de câble avec des attaches pour câbles.

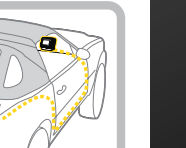
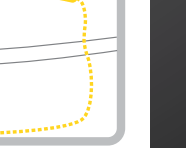
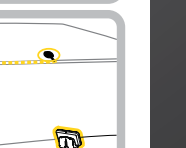
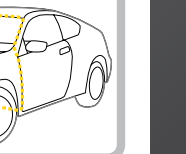
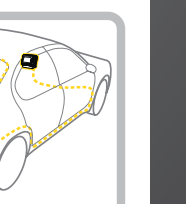
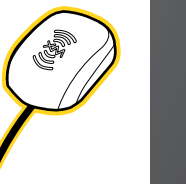
Branchez l'antenne dans le connecteur ANT argenté, à l'arrière de la station d'accueil.



CONSEIL! Un véhicule sec est toujours agréable. Évitez d'endommager ou de réduire l'efficacité des joints d'étanchéité des vitres, portières et coffres de votre véhicule.

CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.

CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.



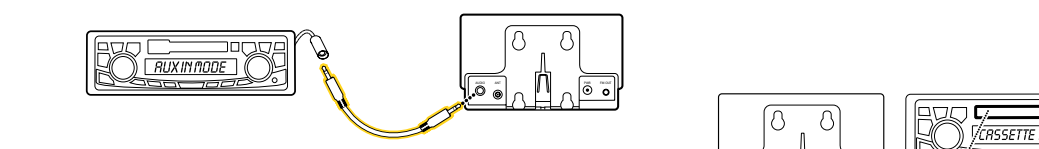
CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.

3 Brancher la radio dans la chaîne stéréo de son véhicule

Choisir la connexion audio appropriée

Pour écouter la radio onyX par l'entremise de la chaîne stéréo ou de la radio FM de votre véhicule, celle-ci doit recevoir le signal XM. Veillez à ce que le véhicule soit à l'extérieur et que l'espace aérien au-dessus de l'antenne soit dégagé. Choisissez l'une des options de connexion audio suivantes pour faire jouer votre radio onyX par l'entremise de la chaîne stéréo ou de la radio FM de votre véhicule :

- **Excellente** : Utilisez le **câble d'entrée auxiliaire** si la chaîne stéréo de votre véhicule possède une prise d'entrée auxiliaire. Branchez l'une des extrémités du câble d'entrée auxiliaire dans le connecteur **AUDIO vert** de la station d'accueil pour véhicule PowerConnect. Branchez l'autre extrémité dans la prise d'entrée auxiliaire de la chaîne stéréo de votre véhicule. Référez-vous au manuel d'entretien du véhicule pour connaître l'emplacement de la prise d'entrée auxiliaire, ou consultez le concessionnaire d'automobiles.



- **Très bonne** : Utilisez un **adaptateur pour lecteur de cassette** si votre véhicule est doté d'un lecteur de cassette intégré. Ces adaptateurs sont vendus séparément. On peut les acheter dans les magasins de fournitures électroniques ou sur le site Web xmradio.ca. Branchez l'adaptateur pour lecteur de cassette dans le connecteur **AUDIO vert** de la station d'accueil pour véhicule PowerConnect. Insérez ensuite l'adaptateur dans le lecteur de cassette du véhicule.

- **Bonne** : Utilisez la caractéristique **PowerConnect** de la radio onyX. Cette caractéristique permet d'écouter le contenu audio par l'entremise de la radio FM de votre véhicule. Après avoir effectué l'étape 4 (ci-dessous), vous devrez d'abord trouver une fréquence FM libre dans votre région, puis vous assurer que votre radio onyX et la radio FM de votre véhicule sont réglées à la même fréquence FM libre (Étape 5).

- **Excellente** : Utilisez l'**adaptateur FM Direct**. Si aucune des trois options précédentes de connexion audio ne fonctionne dans votre véhicule, vous devrez alors utiliser l'adaptateur FM Direct (AFMD). L'AFMD doit être installé par un installateur professionnel. Il permet de brancher la radio onyX directement dans la radio FM de votre véhicule. Pour en savoir davantage, consultez le détaillant qui vous a vendu la radio ou visitez le site Web xmradio.ca/accessories

4 Terminer l'installation et mettre sous tension

Brancher l'adaptateur de courant PowerConnect

Insérez l'adaptateur de courant PowerConnect dans l'allume-cigarette ou dans la prise de l'adaptateur de courant de votre véhicule. Branchez-le ensuite dans le connecteur **PWR rouge**, à l'arrière de la station d'accueil.

Insérez la station d'accueil dans le support et la radio dans la station d'accueil

Insérez la station d'accueil pour véhicule PowerConnect dans le support que vous avez choisi. Servez-vous du guide pour câbles à l'arrière de la station d'accueil pour bien placer les câbles et avoir une installation impeccable.

Insérez la radio onyX dans la station d'accueil, puis appuyez sur la **touche d'alimentation** pour la mettre sous tension.

CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.

5 PowerConnect

À l'étape 3, si vous avez branché votre radio à l'aide du câble d'entrée auxiliaire ou d'un adaptateur pour lecteur de cassette, passez à l'étape 6.

Réglage la radio onyX et la radio FM du véhicule à la même fréquence FM

1. **Trouver une fréquence FM libre dans sa région**
Une fréquence FM libre est une fréquence qui n'est pas utilisée par une station radio FM de votre région. Quand vous réglez votre radio FM sur une fréquence libre, vous devriez n'entendre que des parasites ou du silence - aucune parole ni aucune musique. Pour trouver une fréquence FM libre :

Passez manuellement d'une fréquence FM à l'autre sur la radio FM de votre véhicule. Repérez les fréquences qui ne sont pas utilisées par les stations radio FM de votre région et notez-les. Une fois la liste des fréquences FM libres établie, trouvez celle qui convient le mieux à votre radio onyX.

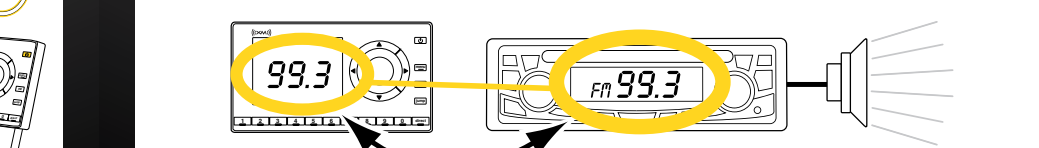
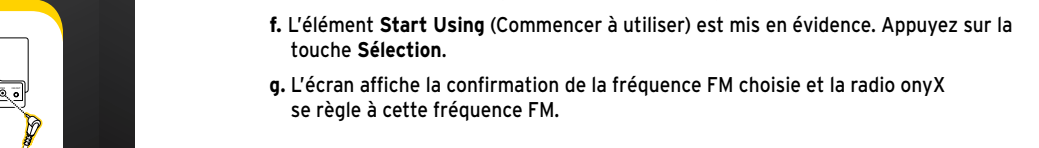
CONSEIL! Vous devrez utiliser la fonction de syntonisation manuelle de la radio FM de votre véhicule pour syntoniser les fréquences FM l'une après l'autre. Allumez la radio FM de votre véhicule. Commencez par la fréquence 88.1 et syntonisez manuellement chaque fréquence FM l'une après l'autre (88.1, puis 88.3, etc.) pour repérer les fréquences qui ne sont pas utilisées par une station radio FM locale. Notez chaque fréquence FM sur laquelle il n'y a que des parasites ou du silence, jusqu'à ce que vous atteigniez la fréquence 107.9.

2. **Réglez la radio FM de son véhicule**
 - a. Prenez la première fréquence FM de votre liste.
 - b. Allumez la radio FM de votre véhicule (si vous ne l'avez pas encore fait) et réglez-la à cette fréquence FM.

3. **Réglez la radio onyX pour qu'elle émette à la même fréquence FM**
 - a. Appuyez sur **menu**.
 - b. Appuyez sur **▼** pour parcourir le menu et mettre en évidence **FM Settings** (Réglages FM), puis appuyez sur la touche **Sélection**.
 - c. L'élément **FM Channels** (Fréquences FM) est mis en évidence. S'il ne l'est pas, allumez l'émetteur FM en mettant FM Transmitter (Émetteur FM) en évidence, puis en appuyant sur la touche **Sélection**.

- d. Quand l'émetteur FM est allumé, sélectionnez **FM Channels** (Fréquences FM), puis appuyez sur la touche **▼** pour parcourir le menu et mettre en évidence l'emplacement de mémoire **FM 2**, puis appuyez sur la touche **Sélection**.
- e. Entrez la fréquence FM libre que vous avez trouvée à l'étape 7. Appuyez sur **◀** et **▶** pour faire le réglage par incréments de « .2 », c.-à-d. de 99.3 à 99.5. Appuyez sur **▲** pour faire le réglage par incréments de « 1 », c.-à-d. de 99.3 à 100.3. Appuyez sur la touche **Sélection** pour sélectionner la fréquence FM.

- f. L'élément **Start Using** (Commencer à utiliser) est mis en évidence. Appuyez sur la touche **Sélection**.
- g. L'écran affiche la confirmation de la fréquence FM choisie et la radio onyX se règle à cette fréquence FM.



FAITES CONCORDEZ LES FRÉQUENCES FM

CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.

PowerConnect (suite)

4. Il est possible que vous deviez essayer d'autres fréquences FM de votre liste

Si la fréquence FM choisie ne donne pas une bonne qualité sonore, essayez les autres fréquences FM de votre liste, jusqu'à ce que vous en trouviez une qui vous permet d'entendre les chaînes XM clairement. Vous devrez chaque fois régler la radio FM de votre véhicule et votre radio onyX à la même fréquence.

CONSEIL! Vous pourriez trouver une fréquence FM avec des parasites ou du silence qui ne fonctionne toutefois pas avec votre radio onyX. Il est possible qu'il y ait des interférences inaudibles qui nuisent à la réception de la radio onyX. Vos seules options sont d'utiliser une autre fréquence FM ou une autre méthode de connexion audio.

REMARQUE! Si vous utilisez la station d'accueil pour véhicule de l'ensemble universel pour véhicule Xpress au lieu de la station d'accueil PowerConnect incluse avec votre radio onyX, vous devrez effectuer des étapes supplémentaires avant de régler votre radio onyX pour qu'elle émette sur une fréquence FM. Référez-vous à la section « Utilisation de la station d'accueil pour véhicule de l'ensemble universel pour véhicule Xpress », qui se trouve dans le Guide de l'utilisateur, à la page 96, et suivez les instructions.



6 Activez

Activer le service

Avant de pouvoir écouter les chaînes de musique sans pauses publicitaires, de sport, de nouvelles, de discussions et de divertissement, vous devez activer votre radio onyX.

1. Assurez-vous que votre radio onyX est correctement branchée et qu'elle capte de signal XM pour que vous puissiez entendre la chaîne 1.
2. Notez le code d'identification de votre radio XM. Vous le trouverez : en sélectionnant la chaîne 0, sur l'étiquette au fond de la boîte et sur l'étiquette à l'arrière de votre radio onyX.

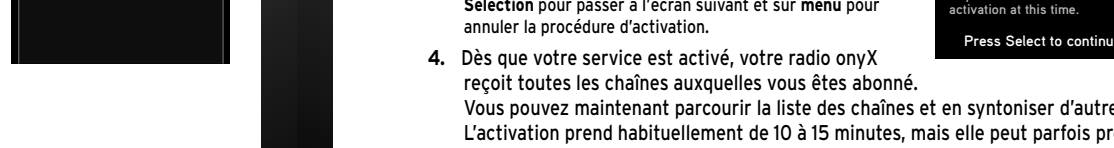
REMARQUE! Les codes d'identification des radios XM ne contiennent pas les lettres I, O, S et F.

3. Activez votre service :
 - En ligne : rendez-vous sur le site www.xmradio.ca, puis cliquez sur « ACTIVATE RADIO » (ACTIVEZI), dans le coin supérieur droit; OU
 - Par téléphone : composez le 1-877-438-9677.

Pour vérifier la puissance du signal reçu, appuyez sur **menu**, puis mettez en évidence **Signal Indicator** (Indicateur de réception du signal). Appuyez ensuite sur la touche **Sélection**.

CONSEIL! Vous pouvez suivre le guide d'activation intégré de votre radio onyX. Si votre radio n'a pas été activée, appuyez sur **menu** : le premier élément de la liste est **Activate Radio** (Activer la radio). Appuyez sur la touche **Sélection**. Une série d'écrans vous guidera tout au long de la procédure d'activation. Suivez les instructions figurant sur chaque écran. Appuyez sur la touche **Sélection** pour passer à l'écran suivant et sur **menu** pour annuler la procédure d'activation.

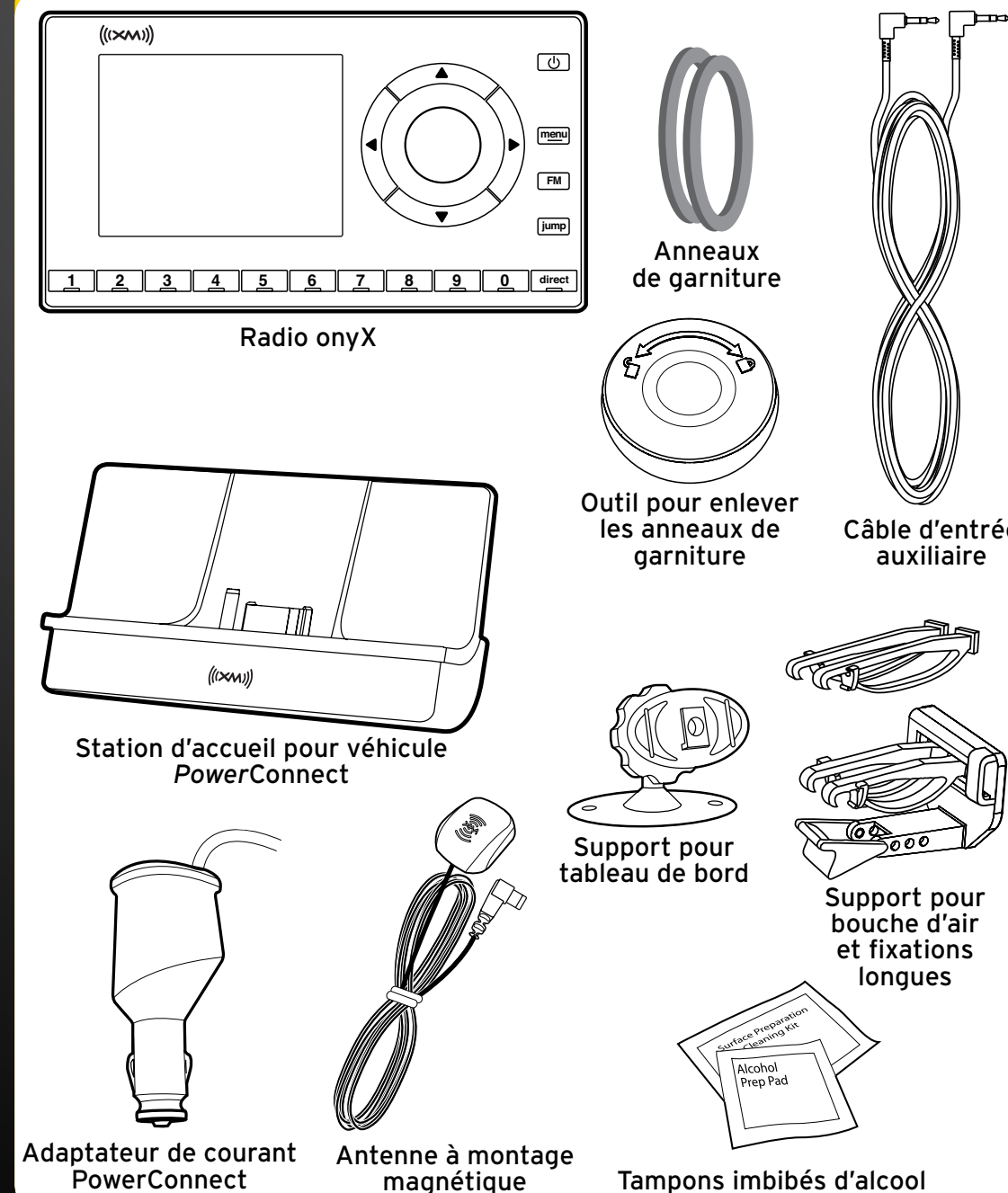
Dès que votre service est activé, votre radio onyX reçoit toutes les chaînes auxquelles vous êtes abonné. Vous pouvez maintenant parcourir la liste des chaînes et en syntoniser d'autres. L'activation prend habituellement de 10 à 15 minutes, mais elle peut parfois prendre jusqu'à une heure. Nous recommandons que vous laissiez votre radio sous tension, jusqu'à ce que la procédure d'activation soit terminée.



FAITES CONCORDEZ LES FRÉQUENCES FM

CONSEIL! Pour de l'aide supplémentaire, lisez les instructions détaillées se rapportant à votre type de véhicule pour l'installation du câble de l'antenne. Vous les trouverez dans le Guide de l'utilisateur, à partir de la page 25.

Contenu de la boîte



onyx

Guide de démarrage rapide



XDNX1V1KC

Audiovox Electronics Corporation
150 Marcus Blvd.
Hauppauge, New York 11788 U.S.A.
1 800 645 4994
www.audiovox.com

Le nom XM et ses logos sont des marques de commerce de XM Satellite Radio Inc. Toutes les autres marques de commerce appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

© 2007 Audiovox Electronics Corporation. Tous droits réservés.

Rudiments de navigation

